

Congress of the Humanities and Social Sciences
Joint-Panel by Canadian Associate of University Teachers of German (CAUTG) and
Canadian Society of Medievalists (CSM)
27-30 May 2017 at Ryerson University in Toronto, Canada

In the spirit of the conference theme, "From Far and Wide," the CAUTG and the CSM seek conference paper proposals that explore some aspect of linguistic and cultural diversity in the Middle Ages in German-speaking lands. Topics might include: multilingualism and the use of linguistic registers in literary texts; the portrayal of religious affinities, differences and tensions; travel narratives; cultural and geographic mobility; translation, adaptation and poetics across linguistic and temporal borders.

Your proposal must include: a paper title; an abstract (150-word maximum); keywords (three to five); and a brief curriculum vitae (300-word maximum). The deadline for submissions is 15 January 2017.

Please note: You do not have to join an association in order to submit a paper proposal. However, if your paper is accepted, you must join either the CAUTG or the CSM and register for the conference. To assess the financial costs of doing so, consult the following website: <http://congress2017.ca/register/about-fees>

Please send your documents to Ann Marie Rasmussen amrasmus@uwaterloo.ca and Andrea Speltz aspeltz@uwaterloo.ca.

Fédération des Sciences Humaines
Atelier conjoint de l'Association des Professeurs d'Allemand des Universités
Canadiennes (APAUC) et de la Société Canadienne des Médiévistes (SMC)
du 27 au 30 mai 2017, à l'Université Ryerson, Toronto, Canada

Compte tenu de la diversité que privilégie le congrès de 2017, l'APAUC et la SMC sollicitent des propositions de communication explorant un aspect de la diversité linguistique et culturelle qui caractérisent le Moyen Âge dans les territoires germanophones. Voici une liste non-exhaustive des sujets possibles : le multilinguisme et l'emploi des différents registres dans les textes littéraires ; la représentation des affinités, des différences et des tensions religieuses ; les récits de voyage ; la mobilité géographique ainsi que culturelle ; la traduction, l'adaptation et la poétique à travers le temps et les barrières linguistiques.

Votre proposition doit inclure : un titre de communication ; un résumé (maximum de 150 mots) ; 3 à 5 mots clés ; un bref CV (maximum de 300 mots). Nous accepterons des soumissions jusqu'au 15 janvier 2017.

Veillez noter que vous n'êtes pas obligé de devenir membre de l'une des associations pour soumettre une proposition de communication. Pourtant, si nous acceptons votre proposition, vous devrez devenir membre soit de l'APAUC, soit de la SMC et vous inscrire au congrès. Pour évaluer les coûts de l'adhésion et de l'inscription, vous pouvez consulter le site suivant :
<http://congres2017.ca/inscriptions/propos-du-frais>

Merci d'envoyer vos documents à Ann Marie Rasmussen amrasmus@uwaterloo.ca
et à Andrea Speltz aspeltz@uwaterloo.ca.